

Roberto Martínez Rivera

El amigo del novio

Juan el Bautista: historia y teología





ESTUDIOS BÍBLICOS

Roberto Martínez Rivera

El amigo del novio

Juan el Bautista: historia y teología

evd

Editorial Verbo Divino
Avenida de Pamplona, 41
31200 Estella (Navarra), España
Teléfono: 948 55 65 11
Fax: 948 55 45 06
www.verbodivino.es
evd@verbodivino.es

Diseño de colección y cubierta: Francesc Sala
Imagen de cubierta: *La predicación de san Juan Bautista*, de Luca Giordano (Nápoles, 1634-1705).

© Roberto Martínez Rivera, 2019

© Editorial Verbo Divino, 2019

Fotocomposición: NovaText, Mutilva Baja (Navarra)

Impresión: Gráficas Lizarra, Villatuerta (Navarra)

Impreso en España – Printed in Spain

Depósito legal: NA 1.593-2019

ISBN: 978-84-9073-515-2

Cualquier forma de reproducción, distribución, comunicación pública o transformación de esta obra solo puede ser realizada con la autorización de sus titulares, salvo excepción prevista por la ley. Diríjase a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos) si necesita reproducir algún fragmento de esta obra (www.conlicencia.com; 917 021 970 / 932 720 447).

Σὺ δὲ μένε ἐν οἷς ἔμαθες καὶ ἐπιστάθης,
εἰδὼς παρὰ τίνων ἔμαθες (2 Tim 3,14)

*A mis padres, Edwin (QEPD) y Elsie,
con todo mi amor.*

Contenido

Siglas y abreviaturas	13
Abreviaturas bíblicas	19
Prólogo	21
Presentación	25
El amigo del novio. Juan el Bautista: historia y teología	27
1. Introducción	27
2. Breve historia de la investigación crítica	30
A. <i>Estudios preliminares</i>	30
B. <i>Investigaciones sobre Juan el Bautista</i>	31
C. <i>Puntos sobresalientes de las investigaciones</i>	42
3. Propósito de la presente investigación	44
Capítulo I: Los orígenes de Juan el Bautista	47
1. Introducción	47
A. <i>Proceso de incorporación y composición de los relatos de la infancia</i>	48
B. <i>Valoración histórica de las narraciones de la infancia</i>	51
C. <i>Nuevos enfoques en la interpretación de las narraciones de la infancia</i>	57

2. Los orígenes de Juan	58
A. <i>Los padres de Juan: Zacarías e Isabel</i>	59
B. <i>La anunciación a Zacarías</i>	67
C. <i>El encuentro de María e Isabel</i>	77
D. <i>La circuncisión de Juan</i>	84
E. <i>El Benedictus y la estancia de Juan en el desierto</i>	88
F. <i>Conclusión</i>	100
Capítulo II: Juan el Bautista: la voz que clama en el desierto	103
1. Introducción	103
<i>Las tradiciones sobre el ministerio de Juan en los evangelios</i>	<i>103</i>
2. Juan en el desierto	105
A. <i>La manifestación de Juan</i>	105
B. <i>El desierto de Juan</i>	109
C. <i>La vestimenta y la dieta de Juan</i>	112
3. La predicación de Juan	115
A. <i>El llamado a la conversión</i>	115
B. <i>La figura escatológica</i>	133
C. <i>Conclusión</i>	146
Capítulo III: El bautismo de Juan y sus discípulos	149
1. Introducción	149
2. Lugar y significado del bautismo	150
A. <i>Lugar(es) donde Juan bautizaba</i>	150
B. <i>El significado del bautismo</i>	150
C. <i>Relación del bautismo con el Templo de Jerusalén</i>	163
D. <i>La forma de bautizar</i>	165
E. <i>El bautismo de Jesús</i>	167
F. <i>Los discípulos de Juan</i>	176
G. <i>Conclusión</i>	181
Capítulo IV: La relación entre Juan el Bautista y Jesús	183
1. Introducción	183
2. Delimitación del análisis	184
3. Relación entre Juan y Jesús	188
A. <i>Cercanía y distancia</i>	188
B. <i>La pregunta de Juan el Bautista</i>	189

C. <i>La identificación de Jesús por parte de Juan antes de su encarcelamiento</i>	197
D. <i>La identificación de Jesús por parte de Juan como «el que ha de venir»</i>	202
4. Continuidad y discontinuidad entre Juan y Jesús	209
A. <i>Pasajes que reflejan una diferencia radical entre Juan y Jesús</i>	209
B. <i>Una comparación en contexto: Juan y Jesús en Mt 11,7-11// Lc 7,24-28</i>	214
C. <i>Pasajes que reflejan similitudes y continuidad entre Juan y Jesús</i>	219
D. <i>La relación entre Juan y Jesús</i>	223
E. <i>Conclusión</i>	226
Capítulo V: La muerte de Juan el Bautista	229
1. <i>Introducción</i>	229
A. <i>Trasfondo político</i>	230
B. <i>El arresto</i>	234
2. <i>Historia, composición y teología</i>	243
A. <i>Aspectos literarios del relato</i>	243
B. <i>El cumpleaños de Herodes</i>	246
C. <i>El baile de Salomé</i>	253
D. <i>La ejecución de Juan</i>	263
E. <i>Conclusión</i>	272
Capítulo VI: El amigo del novio	275
1. <i>Introducción</i>	275
2. <i>Características literarias del cuarto evangelio</i>	276
A. <i>Diferencias con los sinópticos</i>	277
B. <i>Composición</i>	278
C. <i>Estilo</i>	281
D. <i>Historia y teología</i>	283
3. <i>Análisis literario: Jn 3,22-30</i>	286
A. <i>Traducción y notas críticas</i>	286
B. <i>Contexto literario y origen del pasaje</i>	288
C. <i>Estructura literaria de Jn 3,22-30</i>	296

4. Exégesis del «amigo del novio» (3,22-30)	299
A. <i>Jesús bautiza con sus discípulos en Judea (3,22)</i>	299
B. <i>Juan bautiza en Ainón, cerca de Salim (3,23)</i>	301
C. <i>Glosa explicativa sobre el encarcelamiento de Juan (3,24)</i> ...	303
D. <i>Discusión sobre la purificación y reacción de los discípulos (3,25-26)</i>	304
E. <i>Superioridad de Jesús y subordinación de Juan (3,27-28)</i> ...	306
F. <i>«El amigo del novio» (3,29)</i>	307
G. <i>El aforismo final de Juan (3,30)</i>	316
5. Conclusión general	317
Glosario	321
Bibliografía	325
Índice de pasajes bíblicos y otros escritos de la Antigüedad	347
Índice de autores	373
Índice de temas	379

Siglas y abreviaturas

AB	Anchor Bible
ABD	<i>Anchor Bible Dictionary</i> . D. N. Freedman, ed. 6 vols. Nueva York, 1992
ABE	Asociación Bíblica Española
ABRL	Anchor Bible Reference Library
AHR	<i>American Historical Review</i>
AJEC	Ancient Judaism & Early Christianity
AJP	<i>American Journal of Philology</i>
ANRW	<i>Aufstieg Niedergang der römischen Welt: Geschichte und Kultur Roms im Spiegel der neueren Forschung</i>
AUS	American University Studies
AYBRL	Anchor Yale Bible Reference Library
BBB	Bonner Biblische Beiträge
BBR	<i>Bulletin for Biblical Research</i>
BCBO	Biblioteca de Ciencias Bíblicas y Orientales
BCR	Biblioteca di Cultura Religiosa
BDAG	Danker, F. W., W. Bauer, W. R. Arndt y F. W. Gingrich. <i>Greek-English Lexicon of the New Testament and Other Early Christian Literature</i> . 3ª ed. Chicago, 2000

BDF	Blass, F., A. Debrunner, and R. W. Funk. <i>A Greek Grammar of the New Testament and Other Early Christian Literature</i> . Chicago, 1961
BEB	Biblioteca de Estudios Bíblicos
BEBib	Biblioteca Escuela Bíblica
BECNT	Baker Exegetical Commentary on the New Testament
BETL	Bibliotheca Ephemeridum Theologicarum Lovaniensium
BFCT	Beiträge zur Förderung christlicher Theologie
BI	Biblical Interpretation
<i>Bib</i>	<i>Biblica</i>
BibSem	Biblical Seminar
<i>BNBD</i>	<i>Biblische Notizen: Beiträge zur exegetischen Diskussion</i>
BS	Biblische Studien
BT	Bibbia e teología
BTC	Biblioteca de Teología de Comillas
BZNW	Beihefte zur Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft und die Kunde der älteren Kirche
CAB	Coleção Academia bíblica
CBQ	<i>Catholic Biblical Quarterly</i>
CCS	Cambridge Classical Studies
CEP	Contemporary Evangelical Perspectives
<i>CI</i>	<i>Critical Inquiry</i>
CSIC	Consejo Superior de Investigaciones Científicas
<i>CT</i>	<i>Cuestiones Teológicas</i>
DADA	De Aquí y De Allá
<i>DENT</i>	<i>Diccionario Exegético del Nuevo Testamento</i>
<i>DJG</i>	<i>Dictionary of Jesus and the Gospels</i>
<i>DJN</i>	<i>Diccionario de Jesús de Nazaret</i>
<i>DMJECA</i>	<i>Diccionario del mundo joánico. Evangelio-cartas-apocalipsis</i>
EBib	Etudes bibliques
EC	Evangelio y Cultura
ECC	Eerdmans Critical Commentary
ECL	Early Christianity and Its Literature
<i>EDEJ</i>	<i>Eerdmans Dictionary of Early Judaism</i>

EKKNT	Evangelisch-Katholische Kommentar zum Neuen Testament.
EP	Estructuras y Procesos
<i>EstBíb</i>	<i>Estudios Bíblicos</i>
FC	Fathers of the Church
FCBS	Fortress Classics in Biblical Studies
FRLANT	Forschungen zur Religion und Literatur des Alten und Neuen Testaments
FTS	Frankfurter theologische Studien
GNS	Good News Studies
HBS	Herder Biblische Studien
<i>HBT</i>	<i>Horizons in Biblical Theology</i>
HTKNT	Herder theologischer Kommentar zum Neuen Testament
<i>HTR</i>	<i>Harvard Theological Review</i>
HTS	Harvard Theological Studies
ICC	International Critical Commentary
IEB	Introducción al Estudio de la Biblia
<i>JBL</i>	<i>Journal of Biblical Literature</i>
<i>JSJH</i>	<i>Journal for the Study of the Historical Jesus</i>
JSJsup	Supplements to JSJ
<i>JSNT</i>	<i>Journal of New Testament Studies</i>
JSNTSup	JSNT, Supplement Series
<i>JTS</i>	<i>Journal of Theological Studies</i>
KEK	Kritisch-exegetischer Kommentar über das Neue Testament (Meyer-Kommentar)
LCBI	Literary Currents in Biblical Interpretation
LEC	Library of Early Christianity
LNT	Lectura del Nuevo Testamento
LNTS	Library of New Testament Studies
NCBC	New Cambridge Bible Commentary
<i>NDT</i>	<i>Nuevo Diccionario de Teología</i>
<i>NGN</i>	<i>National Geographic News</i>
NICNT	New International Commentary of the New Testament
NIGTC	New International Greek Testament Commentary

<i>NovT</i>	<i>Novum Testamentum</i>
<i>NRT</i>	<i>Nouvelle revue théologique</i>
NTIS	The New Testament and the Scriptures of Israel
NTL	New Testament Library
NTOA	Novum Testamentum et Orbis Antiquus
<i>NTS</i>	<i>New Testament Studies</i>
OAG	Oxford Archaeological Guides
ÖBS	Österreichische Biblische Studien
<i>PB</i>	<i>Psychological Bulletin</i>
<i>PEQ</i>	<i>Palestine Exploration Quarterly</i>
PTS	Paderborner Theologische Studien
<i>RB</i>	<i>Revue biblique</i>
<i>RevQ</i>	<i>Revue de Qumran</i>
SACGS	Studies in Archaic and Classical Greek Song
SacPag	Sacra Pagina
SAN	Studia Arhusiana Neotestamentica
SBB	Stuttgarter biblische Beiträge
SBFCM	Studium Biblicum Franciscanum Collectio Maior
SBL	Studies in Biblical Literature
<i>SBL</i>	<i>Society of Biblical Literature</i>
SBLMS	Society of Biblical Literature Monograph Series
SBLWGRW	SBL Writings from the Greco-Roman World
SBT	Studies in Biblical Theology
SH	Scripture and Hermeneutics
SJLA	Studies in Judaism in Late Antiquity
SNTSMS	Society for New Testament Studies Monograph Series
SNTW	Studies of the New Testament and its World
SpcSS	Special Studies Series
SSRH	Sociological Studies in Roman History
STDJ	Studies on the Texts of the Desert of Judah
SUNT	Studien zur Umwelt des Neuen Testaments
TBS	The Biblical Seminar
TDNT	Theological Dictionary of the New Testament. G. Kittel y G. Friedrich, eds. Trad. G. W. Bromiley. 10 vols. Grand Rapids, 1964-1976

THKNT	Theologischer Handkommentar zum Neuen Testament
TI	Theological Inquiries
WBC	Word Biblical Commentary
WUNT	Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament
ZNW	<i>Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft</i>
ZS	Zacchaeus Studies

Abreviaturas bíblicas

Antiguo Testamento

Génesis	Gn	Eclesiastés	Ecl/Qo
Éxodo	Ex	Cantares	Cant
Levítico	Lv	Isaías	Is
Números	Nm	Jeremías	Jr
Deuteronomio	Dt	Lamentaciones	Lam
Josué	Jos	Ezequiel	Ez
Jueces	Jue	Daniel	Dn
Rut	Rut	Oseas	Os
1 Samuel	1 Sm	Joel	Jl
2 Samuel	2 Sm	Amós	Am
1 Reyes	1 Re	Abdías	Abd
2 Reyes	2 Re	Jonás	Jon
1 Crónicas	1 Cr	Miqueas	Miq
2 Crónicas	2 Cr	Nahúm	Nah
Esdras	Esd	Habacuc	Hab
Nehemías	Neh	Sofonías	Sof
Ester	Est	Ageo	Ag
Job	Job	Zacarías	Zac
Salmos	Sal	Malaquías	Mal
Proverbios	Prov		

Nuevo Testamento

Mateo	Mt	1 Timoteo	1 Tim
Marcos	Mc	2 Timoteo	2 Tim
Lucas	Lc	Tito	Tit
Juan	Jn	Filemón	Flm
Hechos	Hch	Hebreos	Heb
Romanos	Rom	Santiago	Sant
1 Corintios	1 Cor	1 Pedro	1 Pe
2 Corintios	2 Cor	2 Pedro	2 Pe
Gálatas	Gal	1 Juan	1 Jn
Efesios	Ef	2 Juan	2 Jn
Filipenses	Flp	3 Juan	3 Jn
Colosenses	Col	Judas	Jds
1 Tesalonicenses	1 Tes	Apocalipsis	Ap
2 Tesalonicenses	2 Tes		

Textos particulares

Ester (Griego)	EstDC	Sabiduría	Sab
Judit	Jdt	Eclesiástico	Eclo/Sir
Tobías	Tob	Baruc	Bar
1 Macabeos	1 Mac	3 Esdras	3 Esd
2 Macabeos	2 Mac	4 Esdras	4 Esd

Prólogo

En San Juan, la capital de Puerto Rico, se encuentra ubicada frente al Capitolio –la mansión de las leyes– una tosca y maciza escultura de Juan el Bautista, por cuyo nombre fue conocida la isla al comienzo de la colonización española. Con esta estratégica localización y mediante un gesto amenazante, Juan el Bautista, como lo hizo en otros tiempos, parece querer recordarles a los que hoy ostentan el poder que un día tendrán que rendir cuentas por sus obras. Así como esa imagen se yergue resistiendo los embates del tiempo y de la historia, la figura de aquel que «grita en el desierto» (Mc 1,3) perdura para sacudir las conciencias de los gobernantes y los creyentes que se complacen con vivir una fe aletargada.

La presente obra es un esfuerzo por acercarnos a este personaje bíblico que, a pesar de ser parte de la cultura y las tradiciones de muchos pueblos, permanece todavía algo desconocido. El trabajo de este manuscrito comenzó hace varios años atrás cuando, tras la publicación de mi tesis doctoral en inglés, algunas personas me pidieron que escribiera algo más accesible en español. Aunque la obra está dirigida principalmente a biblistas, este es un intento por responder a esa petición. Estoy seguro, sin embargo, de que las personas con un cierto grado de preparación e interés, asistidos por el glosario que se incluye al final, podrán sacar mucho provecho de este libro.

Aunque la redacción de esta obra tuvo que ser pospuesta abruptamente cuando mis hermanos de la Orden de Frailes Capuchinos me eligieron para servir como superior insular, pude retomar los trabajos tan

pronto pasé a formar parte de la Facultad de Teología en la Pontificia Universidad Católica de Puerto Rico. Por eso, debo agradecer primeramente al presidente de la Universidad, Dr. Jorge Vélez Arocho, y al decano del Colegio de Artes y Humanidades, Dr. P. Juan Luis Negrón Delgado, no solo por la oportunidad que me dieron de integrarme en la Facultad de Teología, sino también por proveerme del tiempo y del espacio necesarios para poder terminar este trabajo.

No es posible escribir una obra de este tipo sin el apoyo de muchas personas. De entre todas ellas debo resaltar la colaboración de la Dra. Luz Nereida Pérez, que con la paciencia de Job leyó y corrigió cada uno de los capítulos haciendo acertadas y oportunas sugerencias que me ayudaron a mejorar la calidad del texto. Cualquier error que encuentre el lector se debe a mi descuido, no al de ella. Sin temor a exagerar, debo decir que sin su apoyo no hubiese podido terminar este trabajo.

Quisiera también dar las gracias a compañeros bibliistas, quienes amablemente accedieron a revisar el manuscrito y darme sus sugerencias. Principalmente agradezco a Dr. Armand Puig i Tàrrach, cuyas publicaciones han enriquecido mi investigación a través de los pasados años y quien tuvo la gentileza de escribir la presentación de este libro. Vaya mi gratitud también para los doctores Francis J. Moloney y Frank Matera, a quienes tuve el privilegio de tener como profesores y quienes también examinaron el manuscrito y me apoyaron para publicarlo.

Agradezco de igual manera a otras personas que colaboraron conmigo en el proceso de investigación: al personal de la biblioteca Juan de Valdés del Seminario Evangélico de Puerto Rico, especialmente a su directora, Milka T. Vigo Verestín, y a la bibliotecaria Rosa María Torres Medina, por permitirme acceder a su valiosa colección; a la Hna. Ada Pacheco, directora de la biblioteca P. Martín J. Berntsen, O.P., de la Universidad Central de Bayamón, por facilitarme varios libros de la biblioteca; al hermano Tage Danielson, O.F.M.Cap., quien amablemente se tomó el tiempo para fotocopiar y hacerme llegar numerosas obras y artículos de la biblioteca John K. Mullen de la Catholic University of America. Además, mi gratitud a las profesoras Cantaliz Cornier López y Madeline López Colón por sus sugerencias para el glosario, corrección de errores gramaticales y asistencia en la preparación de los índices.

Asimismo, quiero darle las gracias a mis superiores Fr. José Ángel Torres Rivera, O.F.M.Cap. y Fr. Ramón Negrón Cruz, O.F.M.Cap. por permitirme enseñar en la Facultad de Teología de la Pontificia. A ellos y a mis hermanos Capuchinos de comunidad, Fr. Luis Óscar Padilla, Fr. Fernando Irizarry, Fr. Gamalier Martínez y Fr. Ricardo M. Tardí, gracias por el apoyo

y por ser comprensivos ante las largas horas que pasaba encerrado investigando y escribiendo. Quisiera también agradecer a Editorial Verbo Divino por haber accedido a publicar este manuscrito en su colección de «Estudios Bíblicos», de manera especial a Regino Etxabe y María Puy Ruiz de Larramendi, quienes más de cerca colaboraron conmigo en la preparación de este trabajo. Finalmente, agradezco a quienes han sido a través de los años mi más grande apoyo: mis padres, Edwin Martínez Pauneto (QEPD) y Elsie Rivera Márquez, y mis hermanos Edwin (QEPD) y Mercedes. Todo lo que somos mis hermanos y yo se lo debemos a nuestros padres. A ellos y a Puerto Rico, que tuvo desde sus albores a Juan el Bautista como patrón, va dedicada esta obra.

Fr. Roberto Martínez
25 de febrero de 2019
Ponce, Puerto Rico

Presentación

La obra del profesor Dr. Roberto Martínez sobre Juan el Bautista se inscribe, como él mismo demuestra en las páginas iniciales de este libro, en una larga trayectoria de trabajos exegéticos relacionados con el profeta del Jordán y mentor de Jesús. Sin embargo, hay en ella mucho más que una síntesis realizada a propósito de las investigaciones precedentes. La obra de Roberto Martínez es un intento de presentar la figura histórica de Juan el Bautista, exprimiendo, por decirlo de forma coloquial, los datos de todo tipo existentes en las fuentes antiguas, canónicas y no canónicas, judías y cristianas. Si podemos hablar del «Jesús histórico» –se pregunta con razón Martínez–, ¿por qué no podemos referirnos al «Juan (Bautista) histórico»?

Esta opción heurística, valiente y consecuente, permite constatar el trato que los diversos métodos exegéticos han dado al tema que es objeto de este libro. Se constata que, a partir de Martin Dibelius (1911), no hay década en que el Bautista no haya merecido abundantes monografías y artículos. Roberto Martínez conoce la historia de la investigación y saca partido de los resultados precedentes. Este extremo se aprecia en el uso de los métodos y en el desarrollo de los contenidos. El lector se encontrará en ambos puntos con sorpresas agradables y fundadas.

Por otra parte, la obra del profesor Martínez rezuma ponderación exegética por todas partes, y a la vez integra elementos netamente innovadores. El libro consigue marcar un perfil propio en el conjunto de la literatura sobre Juan el Bautista. Las posiciones a las que llega el autor, los

resultados que consigue tras un estudio atento y solvente de las fuentes, se encuentran en el terreno de lo que es razonable y plausible. De esta forma los temas del «dossier» sobre el Bautista reciben un tratamiento preciso y enriquecedor. Roberto Martínez se encuentra cómodo con el método histórico-crítico, pero no renuncia al uso de las metodologías más recientes como el análisis narrativo y las aproximaciones socio-históricas.

Por esta razón el lector tiene en sus manos una «casi biografía» de Juan el Bautista, que puede considerarse libro de referencia sobre el tema. Avala esta opinión el hecho de que la obra de Martínez incluye, sucesivamente, cuatro grandes áreas de estudio relativas a la persona de Juan: su infancia en Judea, su predicación en el desierto del Jordán, su relación con Jesús, a quien Juan bautiza, y el rol de este en el cuarto evangelio, donde es presentado de forma privilegiada como «amigo del novio» (Jn 3,29), expresión que ha sido escogida como título de la obra.

La obra de Roberto Martínez es un ejemplo fehaciente de la línea de investigación exegética que se precisa en los foros latinos (hispanófonos y lusófonos) del continente americano. Rigurosa y con una estructura clara y distinta, bien informada y con capacidad para apuntar nuevas perspectivas, la monografía de Martínez constituye una aportación significativa en el marco de los estudios exegéticos producidos en América Latina. Es deseable que se desarrolle en esta región del planeta –a la que se debe añadir la población hispana de América del Norte– un trabajo exegético fecundo que sirva de piedra de fundamento de las lecturas aplicadas del texto bíblico (predicación, reflexiones pastorales, documentos de diversa índole, grupos bíblicos...). De esta forma se afianzará una exégesis latinoamericana perfectamente compatible con la del resto del mundo, de la que brollará una especificidad hermenéutica en la que encontrarán cabida las diversas «lecturas» del texto bíblico. Entonces el texto resonará en la vida como elemento central de la fe de la Iglesia, y la vida buscará en el texto las grandes líneas de fuerza de una praxis según el Evangelio de Jesús.

Barcelona, 12 de enero de 2019

Armand Puig
Rector del Ateneo Universitario «Sant Pacià» (Barcelona)

El amigo del novio Juan el Bautista: historia y teología

1. Introducción

El tema de la dialéctica entre la historia y la teología ha sido parte de un importante debate dentro de los estudios del Nuevo Testamento (NT) al menos durante el último siglo¹. Esta discusión, producto de la aplicación de diversos métodos de análisis crítico a la investigación bíblica, ha repercutido en cómo se interpretan y valoran los textos sagrados, y se ha dejado sentir de modo particular tanto en la llamada «búsqueda del Jesús histórico» como en el estudio del cristianismo primitivo². Estos, sin embargo, no han sido los únicos aspectos del NT que han experimentado una transformación gradual, pero indiscutible,

¹P. ej., James Louis Martyn, *History and Theology in the Fourth Gospel* (3ª ed.; NTL; Louisville/Londres: Westminster John Knox, 2003); I. Howard Marshall, *Luke: Historian & Theologian* (3ª ed.; Downers Grove, IL: InterVarsity, 1988); Darren Sarisky, *Theology, History, and Biblical Interpretation: Modern Readings* (Londres/Nueva York: T&T Clark, 2015); Jörg Frey, *Theology and History in the Fourth Gospel: Tradition and Narration* (Waco, TX: Baylor University Press, 2018).

²Con respecto a la búsqueda del «Jesús histórico», véase más abajo. Por «cristianismo primitivo» nos referimos aquí a lo que ordinariamente se entiende como los primeros cien años de la historia de las primeras comunidades de creyentes. Una definición más amplia la ofrece Paulo Nogueira (*Narrativa e cultura popular no cristianismo primitivo* [CAB; São Paulo: Paulus, 2018], 23-45), pero esta es más pertinente para el estudio de la cultura popular. Nogueira no la limita cronológicamente, sino que la concibe como un sistema de códigos lingüísticos que permite articular categorías mentales culturales y cósmicas propias de un grupo dentro de la sociedad mediterránea.

en el modo en que son interpretados. Destacados personajes del NT y el papel que desempeñaron durante los inicios del movimiento cristiano, también han visto su importancia reevaluada. Entre estas figuras, pocas han ocupado un lugar tan prominente y han experimentado una modificación tan interesante en su interpretación como la de Juan el Bautista.

Para el judaísmo y el cristianismo incipiente del primer siglo, Juan fue una de las figuras más influyentes. Dentro del NT, su importancia se verifica en que ninguno de los evangelios puede ignorarlo al comenzar a narrar la vida pública de Jesús (Mc 1,2-11; Mt 3,1-17; Lc 1,5-25.39-45.57-80; Jn 1,6-8.19-36). De hecho, el NT contiene más referencias a Juan el Bautista que a cualquier otro personaje, excepto Jesús, Pedro, Juan (el hermano de Santiago) y Pablo. A pesar de que los evangelios insisten en que el ministerio de Juan era solo preparatorio para el ministerio de Jesús (Mc 1,7; Mt 3,11; Lc 16,16, Jn 3,28, véase también Hch 18,25), atestiguan, no obstante, la importancia de Juan para el movimiento cristiano primitivo. Jürgen Becker ha sintetizado cabalmente la relevancia de Juan y el sentir de muchos investigadores contemporáneos al afirmar que no es fácil entender a Jesús sin el Bautista³. Sin embargo, los cambios que se han suscitado en la interpretación y la valoración de los textos bíblicos no siempre han tenido como resultado el que los comentaristas coincidan en importantes aspectos de su vida y ministerio. El cuarto evangelio contiene un enigmático episodio que sirve para ilustrar este punto.

En Jn 3,22-30 se narra una discusión que un día se suscitó entre los discípulos de Juan el Bautista y un judío. Como consecuencia de aquella disputa, los discípulos de Juan acudieron a su maestro con un reclamo: «Aquel que estaba bautizando contigo al otro lado del Jordán, y sobre quien tú [el Bautista] testimoniaste, ¡mira! ese está bautizando y todos se están yendo con él» (Jn 3,25-26)⁴. Según el relato, aquel sobre quien presuntamente el Bautista había testimoniado era Jesús. Ante la queja de sus discípulos, Juan comenzó a explicarles por qué el hecho de que todos lo abandonasen no era algo sobre lo cual

³Jürgen Becker, *Johannes der Täufer und Jesus von Nazareth* (BS 63; Neukirchen-Vluyn: Neukirchener Verlag, 1972), 68.

⁴Las citas bíblicas en español están tomadas de la *Biblia de Jerusalén* (Bilbao: Desclée De Brouwer, 2009). Donde las citas ameriten una traducción propia, las referencias al griego se tomarán de la Nestle-Aland, *Novum Testamentum Graece* (27^a ed.; Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft: 2001) y al hebreo de la *Biblia Hebraica Stuttgartensia* (5^a ed.; Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft, 1997).

ellos debían exasperarse. El Bautista les explicó que nadie podía apropiarse de nada que no le hubiera sido dado del cielo (Jn 3,27). Les recordó que ellos mismos sabían que él no era el Cristo, sino solo el que había sido enviado delante de él (Jn 3,28). Más importante aún, les dijo que quien tenía la novia era el novio y que el amigo del novio, el que estaba a su lado y lo escuchaba, se alegraba inmensamente con su voz. Por fin, les dijo que esa era su alegría, la cual en él estaba colmada. Ahora era necesario que «aquel» (Jesús) creciera y que él disminuyera (Jn 3,29-30).

En el contexto del cuarto evangelio, así como también dentro del conjunto de los evangelios sinópticos, la caracterización de Juan como «el amigo del novio» levanta una serie de interrogantes históricos y teológicos. ¿Qué relación guarda esta metáfora nupcial con otras similares utilizadas por Jesús?⁵ ¿Qué luz arroja esta metáfora sobre la relación histórica entre Juan y Jesús? ¿Fueron realmente amigos Juan y Jesús, a pesar de que, como en el cuarto evangelio afirma, el Bautista no lo conoció sino hasta después del Bautismo (Jn 1,31.33)? O, como insinúa la narración de la infancia en Lucas (1,39-45), ¿se conocían las familias de Juan y Jesús desde la concepción de ambos? Si Juan y Jesús dialogaron sobre sus ministerios, como afirma Mt 3,14-15, y Juan lo identificó como «el Cordero de Dios» y el que habría de venir (Jn 3,29-30.36), ¿por qué, de acuerdo con Mt 11,2-6 (// Lc 7,18-23), el Bautista envía más tarde a sus discípulos a preguntar a Jesús si él es «el que habría de venir o debían esperar a otro»? ¿Fue Jesús discípulo de Juan, como parece indicar el hecho de que fue bautizado por él (Mc 1,9-11)? ¿Los ministerios de Juan y Jesús fueron totalmente distintos uno del otro, como aparentemente insinúa Jesús cuando dice que Juan «ni comía ni bebía», pero el «hijo del hombre come y bebe» (Mt 11,18-19 // Lc 7,33-34)? ¿O fueron sus ministerios muy parecidos, como implica, entre otros, el hecho de que tanto Juan como Jesús dieron una gran importancia al ritual del bautismo (Mc 1,9-11; Mt 28,19; cf. Jn 3,22.26; 4,1-3)?

Para responder a estas preguntas, así como también entender la gradual transformación que ha experimentado la interpretación de Juan el Bautista y su caracterización como «el amigo del novio» (Jn 3,22-30), es necesario conocer la investigación de la que ha sido objeto y adentrarse en el análisis de quién fue él para sus contemporáneos.

⁵P. ej., Mt 9,15; 22,1-14; 25,1-13; Mc 2,19; Lc 5,34; 12,36; 14,8; Jn 2,1-11.

2. Breve historia de la investigación crítica

A. Estudios preliminares

Las preguntas antes formuladas han sido objeto de numerosos estudios académicos que han tenido como punto de partida la búsqueda del Jesús histórico. Hermann Samuel Reimarus (1694-1768), en una investigación publicada póstumamente (*Von dem Zweck Jesu und seinen Jünger, Sobre la intención de Jesús y sus discípulos*), distinguía entre el «Jesús de la historia» –un judío revolucionario confabulado con Juan el Bautista y con intenciones políticas de librar al pueblo del dominio romano– y «el Cristo de la fe» –una ficción de los evangelios objeto de la prédica de sus discípulos, quienes robaron su cuerpo e inventaron doctrinas sobre la resurrección y la parusía⁶.

Las propuestas de Reimarus abrieron una nueva etapa en los estudios críticos del NT. A partir de ese momento, se publicaron, principalmente en el siglo XIX en Europa, numerosos trabajos investigativos sobre la vida de Jesús –las llamadas «vidas liberales de Jesús»– en los cuales necesariamente se aludía al ministerio del Bautista. Este período de la búsqueda del Jesús histórico fue recogido por Albert Schweitzer en su famosa obra *Von Reimarus zu Wrede* (1906), mejor conocida por su título en inglés *The Quest of the Historical Jesus* (*La búsqueda del Jesús histórico*).

La importancia que reveló tener el ministerio de Juan el Bautista en estas investigaciones provocó que algunos comentaristas comenzaran a realizar estudios críticos enfocados exclusivamente en su vida. A través de más de un siglo de investigación, se han producido importantes obras que resaltan la figura de Juan en el ministerio de Jesús y en la vida de la Iglesia naciente. Es por esto que, antes de formular nuestras respuestas a las interrogantes planteadas, es preciso dar una breve mirada a las obras más representativas en esta búsqueda paralela del Juan el Bautista histórico. Nuestro propósito no será mencionar exhaustivamente y evaluar todas las obras publicadas sobre el tema, sino más bien: a) reconocer los métodos utilizados en estas búsquedas, sus fortalezas y debilidades; b) resaltar los temas más relevantes en esta trayectoria, y c) precisar a qué

⁶Un resumen sobre el comienzo y el desarrollo de este período de estudios críticos del NT se encuentra en John S. Kselman y Ronald D. Witherup, «Crítica moderna del Nuevo Testamento», en *Nuevo Comentario Bíblico San Jerónimo: Nuevo Testamento y artículos temáticos* (eds. Raymond E. Brown, Joseph A. Fitzmyer y Ronald E. Murphy, Estella: Verbo Divino, 2004), 804-826; véase también William Baird, *History of New Testament Research: From Deism to Tübingen* (vol. 1; Minneapolis: Fortress, 1992).

consensos se ha llegado (si algunos) que arrojen luz sobre los asuntos planteados.

B. Investigaciones sobre Juan el Bautista

En 1911, Martin Dibelius, uno de los fundadores de la crítica de las formas, produjo un trabajo investigativo pionero sobre el Bautista: *Die urchristliche Überlieferung von Johannes dem Täufer*⁷. Este consistió en un análisis de las primeras tradiciones cristianas sobre Juan y sentó las pautas para estudios subsiguientes. Dibelius concluye que, tras su aparición en el desierto –que debió haber sido una provocación para un amplio sector del pueblo–, Juan predica un mensaje de arrepentimiento⁸. Este autor pone en duda la caracterización de Juan por parte de Flavio Josefo, que quiere mostrarlo como un predicador ético. Según Dibelius, lo que entusiasmaba a la gente era su mensaje escatológico. Además, resalta que, para Juan, la actitud penitente externa no era suficiente, sino que demandaba ver frutos.

Según Dibelius, el Mesías era para el Bautista un juez implacable que vendría con fuego a castigar a quienes no produjeran frutos, por lo que ya no era cuestión de ser parte de un pueblo escogido. Subraya Dibelius que el bautismo fue también un elemento característico de su ministerio⁹. El encarcelamiento de Juan debilitó su movimiento, pero no sus ideas, que subsistieron y ganaron una fuerza inimaginable y peculiar en la nueva causa de Jesús.

Para Dibelius, Jesús, con un nuevo mensaje sobre la venida del reino mesiánico, era la antítesis de Juan. El Bautista enseñaba al pueblo cuán lejos estaba de Dios, mientras que Jesús les mostraba el camino hacia Él¹⁰. Finalmente, Dibelius señala cómo, a pesar de que un grupo de seguidores de Juan se unió a los de Jesús, otros se opusieron a su movimiento y continuaron glorificando a su maestro¹¹. Por su parte, la comunidad

⁷Unos trabajos sobre Juan el Bautista menos conocidos, pero previos al de Dibelius, fueron los de Richtig Adolf Schlatters, *Johannes der Täufer* (Diss. Theol. Berna, 1880) y Henry Robert Reynolds, *John the Baptist* (Londres: Hodder and Stoughton, 1890). Contemporáneo al trabajo de Dibelius, es también la obra de corte más piadoso de Frederick Brotherton Meyer, *John the Baptist* (Londres: Morgan and Scott, 1911).

⁸Martin Dibelius, *Die urchristliche Überlieferung von Johannes dem Täufer* (FRLANT 15; Gotinga: Vandenhoeck & Ruprecht, 1911), 133-134.

⁹Ibíd., 138.

¹⁰Ibíd., 140.

¹¹Ibíd., 143.

cristiana para neutralizar dicha oposición continuó «cristianizando» las historias acerca de Juan.

Siguiendo muy de cerca la ruta trazada por Dibelius, apareció unos años después el trabajo de Maurice Goguel, *Au Seuil de L'Évangile: Jean-Baptiste* (1928)¹². Al igual que Dibelius, Goguel analiza las fuentes de los evangelios y los escritos de Josefo, en particular los datos adicionales de la fuente eslava sobre el Bautista. Con respecto a esta última, Goguel llega a la conclusión de que es una ficción literaria carente de crédito¹³. Un juicio similar expresa sobre la literatura mandea y sus tradiciones sobre Juan, la que considera un «sorte de fièvre mandéene» que aquejaba a los autores alemanes de su época¹⁴. Goguel aborda el tema de los discípulos de Juan y concluye, al igual que Dibelius, que existió cierta polémica entre estos y la Iglesia cristiana, pugna que los evangelios tienden a neutralizar¹⁵. Examina también ampliamente el bautismo de Jesús y su relación con Juan, y después de afirmar que Jesús fue discípulo de Juan, es uno de los primeros en postular una ruptura por parte de Jesús con su antiguo mentor¹⁶.

Otro de los estudios seminales sobre el Bautista fue producido por uno de los discípulos de Dibelius, Carl H. Kraeling, *John the Baptist* (1951), quien se lanza a actualizar lo que la erudición bíblica de su tiempo podía decir sobre el Bautista¹⁷. Kraeling examina la vida de Juan dentro de los movimientos religiosos del judaísmo del período inmediatamente anterior al cristianismo según los documentos del Mar Muerto, que recién habían sido descubiertos. También aplica sus conocimientos arqueológicos del Cercano Oriente y, como sus predecesores, utiliza el

¹²Poco tiempo después de haberse publicado el libro de Goguel, salieron a la luz otras dos obras importantes sobre Juan el Bautista. Primero la de Robert Eisler, *ΙΗΣΟΥΣ ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΟΥ ΒΑΣΙΛΕΥΣΑΣ: Die messianische Unabhängigkeitsbewegung vom Auftreten Johannes des Täufers bis zum Untergang Jakobs des Gerechten. Nach der neuerschlossenen Eroberung von Jerusalem des Flavius Josephus und den christlichen Quellen* (2 vols.; Heidelberg, 1929-1930). Para su reconstrucción del ministerio de Juan el Bautista, Eisler se apoya en la versión griega de Josefo, pero más controvercialmente en una fuente eslava que para muchos críticos carece de credibilidad. Posteriormente fue publicada la obra de Ernst Lohmeyer, *Das Urchristentum 1: Johannes der Täufer* (Gotinga: Vandenhoeck & Ruprecht, 1932). En ella el autor presenta al Bautista rompiendo con el concepto de historia salvífica del judaísmo para colocarlo al comienzo del cristianismo emergente.

¹³Maurice Goguel, *Au Seuil de L'Évangile: Jean-Baptiste* (París: Payot, 1928), 33.

¹⁴Ibid., 113.

¹⁵Ibid., 104-105.

¹⁶Ibid., 257-271.

¹⁷Carl H. Kraeling, *John the Baptist* (Nueva York: Scribner, 1951).